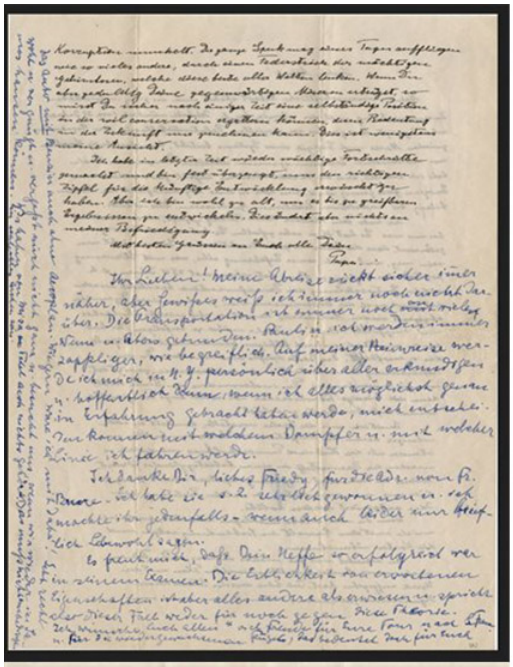
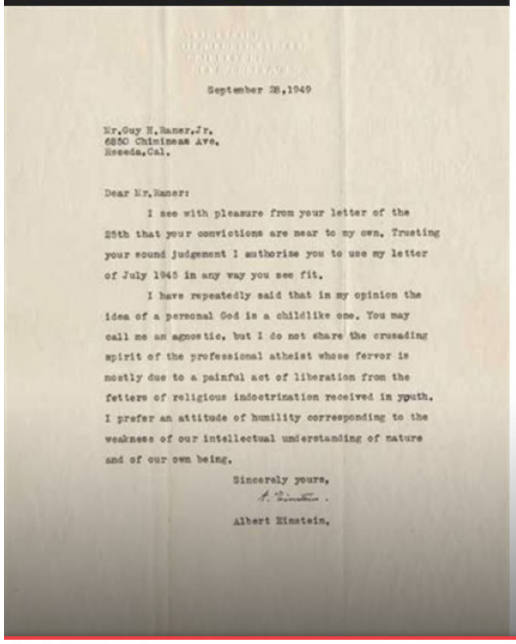
27 رسالة شخصية لآينشتاين تُعرض في المزاد العلني





September 28,1949

Mr.Guy H.Raner,Jr.
6850 Chinineas Ave.
Reseda,Cal.

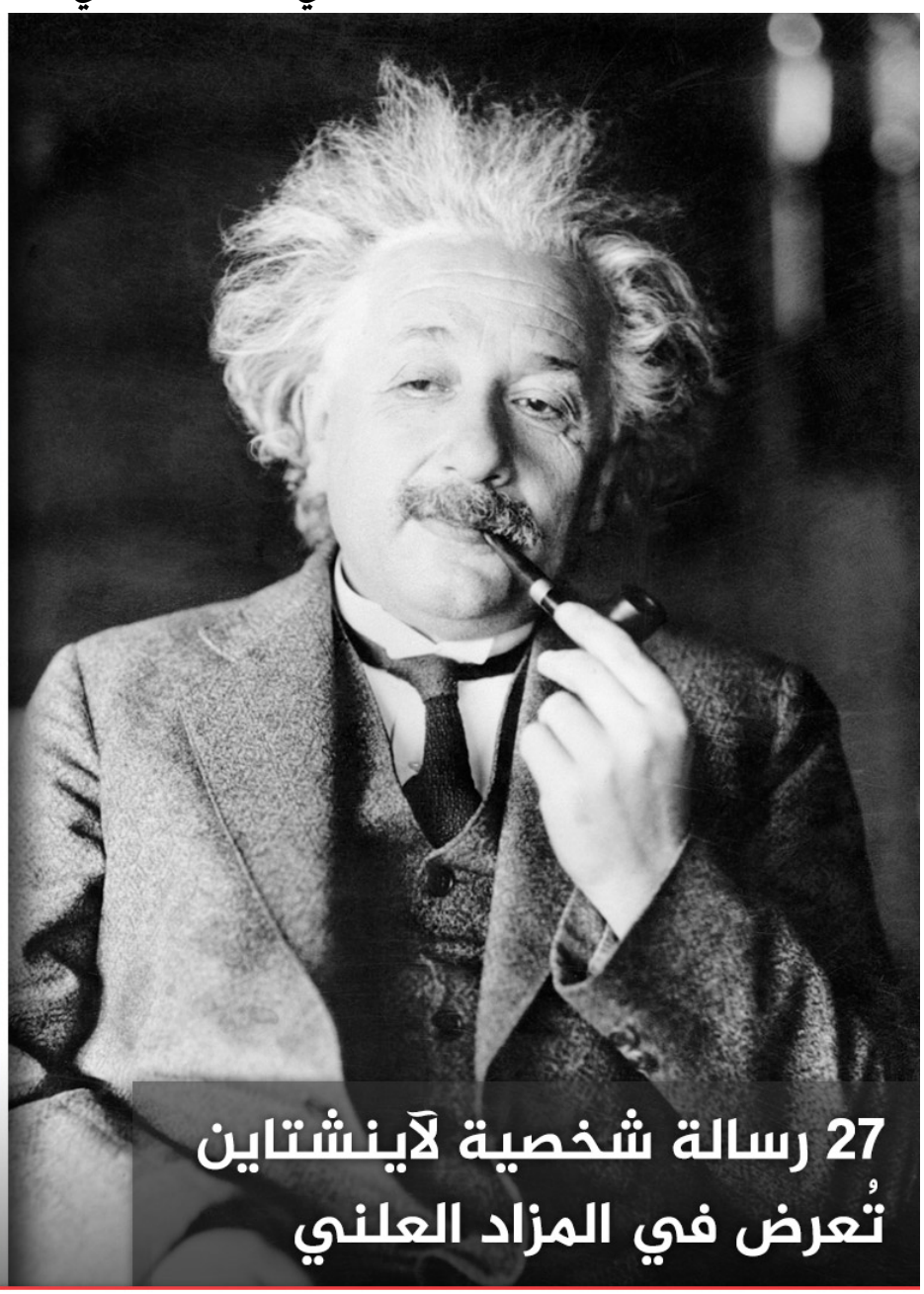
Dear Mr.Raner:

I see with pleasure from your letter of the 25th that your convictions are near to my own. Trusting your sound judgement I authorise you to use my letter of July 1945 in any way you see fit.

I have repeatedly said that in my opinion the idea of a personal God is a childlike one. You may call me an agnostic, but I do not share the crusading spirit of the professional atheist whose fervor is mostly due to a painful act of liberation from the fetters of religious indoctrination received in youth. I prefer an attitude of humility corresponding to the weakness of our intellectual understanding of nature and of our own being.

Sincerely yours,

Albert Einstein.

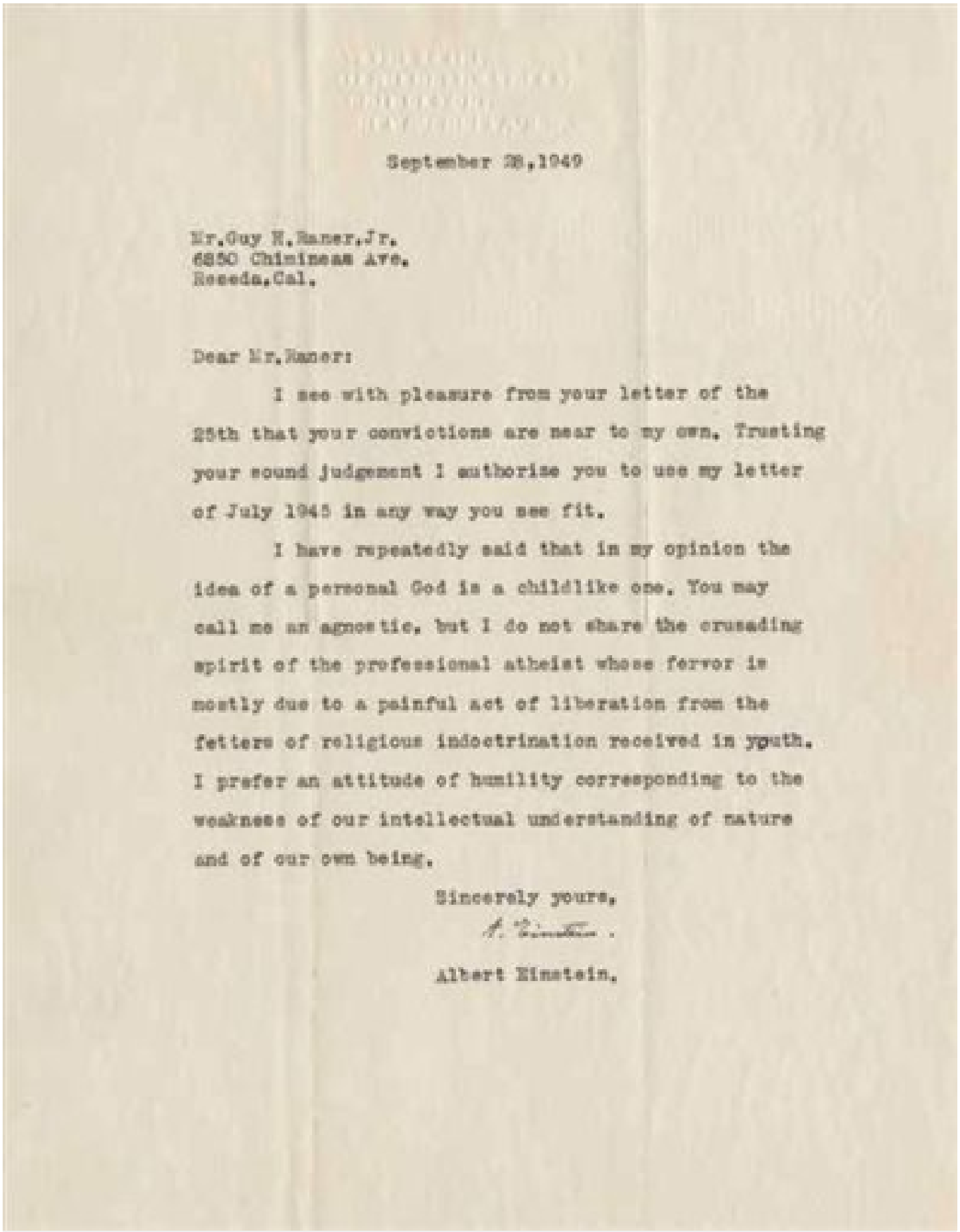


www.nasainarabic.net
@NasaInArabic NasaInArabic NasaInArabic NasaInArabic NasaInArabic

تظهر هذه الصورة الملتقطة في حزيران/يونيو 1954 الفيزيائي الشهير ألبرت آينشتاين في برينستون. لقد كان آينشتاين بمثابة الأب القلق حول ابنه الذي لم يكن يأخذ دراسته للهندسة على محمل الجد، كما كان ممتناً لعمه المفضل الذي كان قد أعطاه لعبة تحتوي على محرك بخاري حين كان صبياً، مما أدى إلى إيقاظ اهتمام بالعلوم دام مدى الحياة. كما كان يعتقد بأن الخيانة التي تعرضت لها إحدى صديقاته من زوجها ليست بذلك الأمر العظيم. تندرج هذه الرسائل وغيرها، بما في ذلك آراؤه الشخصية بالله والسياسة، بين 27 رسالة سيتم طرحها للمزاد العلني في هذا الأسبوع.

مصدر الصورة: AP Photo

ستُعرض رسائل آينشتاين التي تتضمن أكثر من عشرين خطاب للبيع يوم الثلاثاء القادم في مركز المزادات العلنية **Profiles in History** في كاليفورنيا. بعض هذه الرسائل كُتب بالإنكليزية والبعض الآخر بالألمانية، كما كُتب جزء منها بخط اليد وجزءٌ آخر على الآلة الكاتبة. وقد تم جمعها على مدى عقود من قبل جامع خاص.



September 28,1949

Mr.Guy H.Raner,Jr.
6850 Chimineas Ave.
Reseda,Cal.

Dear Mr.Raner:

I see with pleasure from your letter of the 25th that your convictions are near to my own. Trusting your sound judgement I authorise you to use my letter of July 1945 in any way you see fit.

I have repeatedly said that in my opinion the idea of a personal God is a childlike one. You may call me an agnostic, but I do not share the crusading spirit of the professional atheist whose fervor is mostly due to a painful act of liberation from the fetters of religious indoctrination received in youth. I prefer an attitude of humility corresponding to the weakness of our intellectual understanding of nature and of our own being.

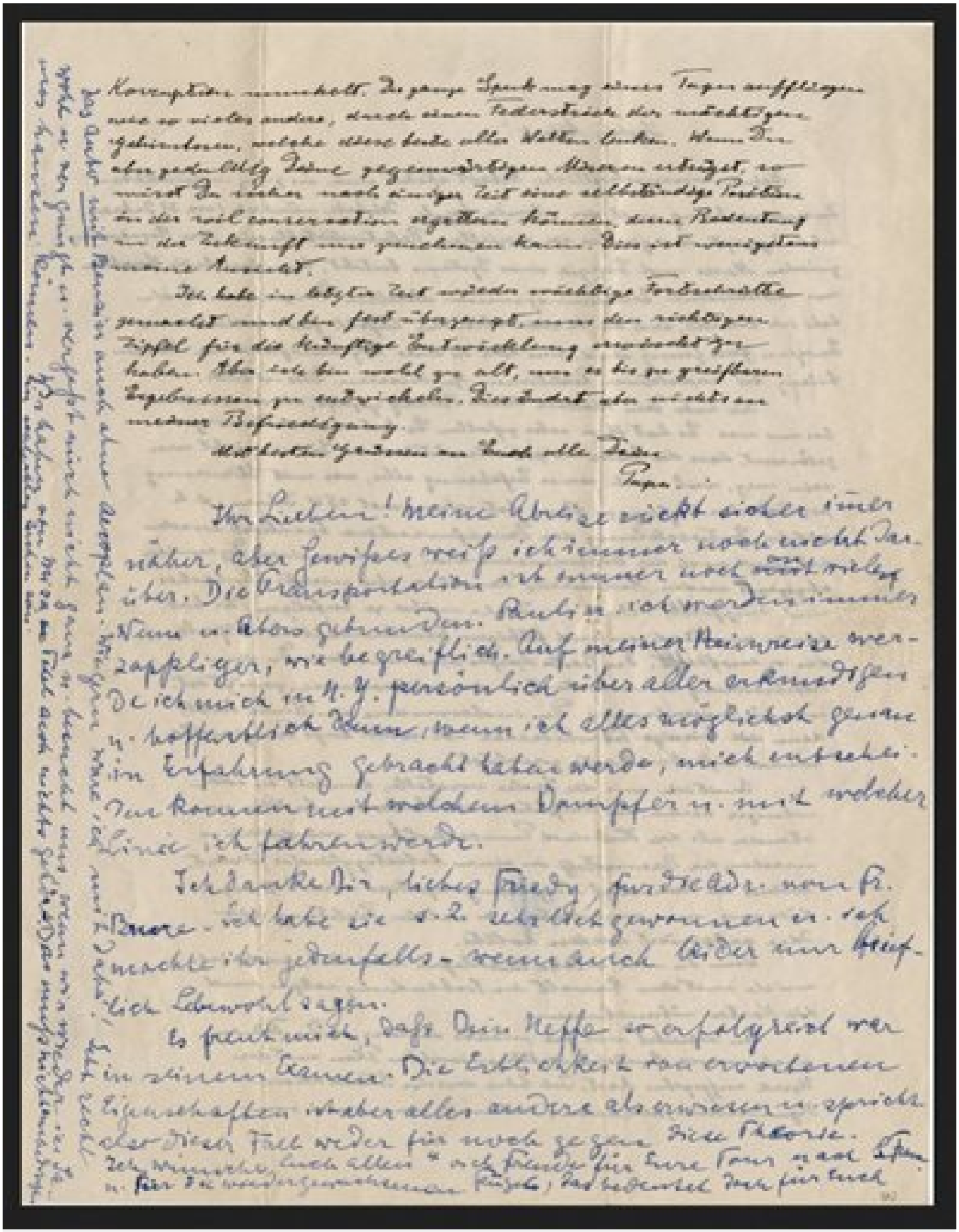
Sincerely yours,

Albert Einstein.

تظهر هذه الصورة غير المؤرخة الموجودة في مبنى المزاد رسالة مكتوبة في 28 أيلول/سبتمبر 1949 من قبل الفيزيائي الأسطورة ألبرت

آينشتاين حول اعتقاده بالله. اشتهر آينشتاين في كل أصقاع العالم بنظرية النسبية والأبحاث التي ساعدت على تطوير القنبلة النووية مما جعله الفيزيائي الأسطع في القرن العشرين. ولكن لم يكن يُعرف الكثير عن ألبرت آينشتاين الأب الذي كان قلقاً حول ابنه الذي لم يكن يأخذ دراسته للهندسة على محمل الجد، كما كان ممتناً لعمه المفضل الذي كان قد أعطاه لعبة تحتوي على محرك بخاري حين كان صبياً، مما أدى إلى إيقاظ اهتمام بالعلوم دام مدى الحياة. كما كان يعتقد أن الخيانة التي تعرض لها أحد أصدقائه من زوجته ليست بذلك الأمر العظيم. تندرج هذه الرسائل وغيرها، بما في ذلك آراؤه الشخصية بالله والسياسة، بين 27 رسالة سيتم طرحها للمزاد العلني في هذا الأسبوع. مصدر الصورة: AP Photo

وتُمثل الرسائل واحدة من أكبر المخابئ التي تعرض للبيع لكتابات أينشتاين الشخصية على الإطلاق. وقد صرح جوزيف ماداليا **Joseph Maddalina** مؤسس مبنى المزاد قائلاً: "بالإضافة إلى ذلك فإن هذه الرسائل تمنحنا نظرة نادرة على أفكار آينشتاين عند عدم انشغاله بمناقشة نظرياته العلمية المعقدة مع أقرانه. نحن نعرف جميعاً ما الذي قام بإنجازه وكيف غير العالم بنظرية النسبية. إلا أن هذه الرسائل تظهر أيضاً الوجه الآخر من القصة: كيف نصح أولاده وكيف يؤمن بالله".



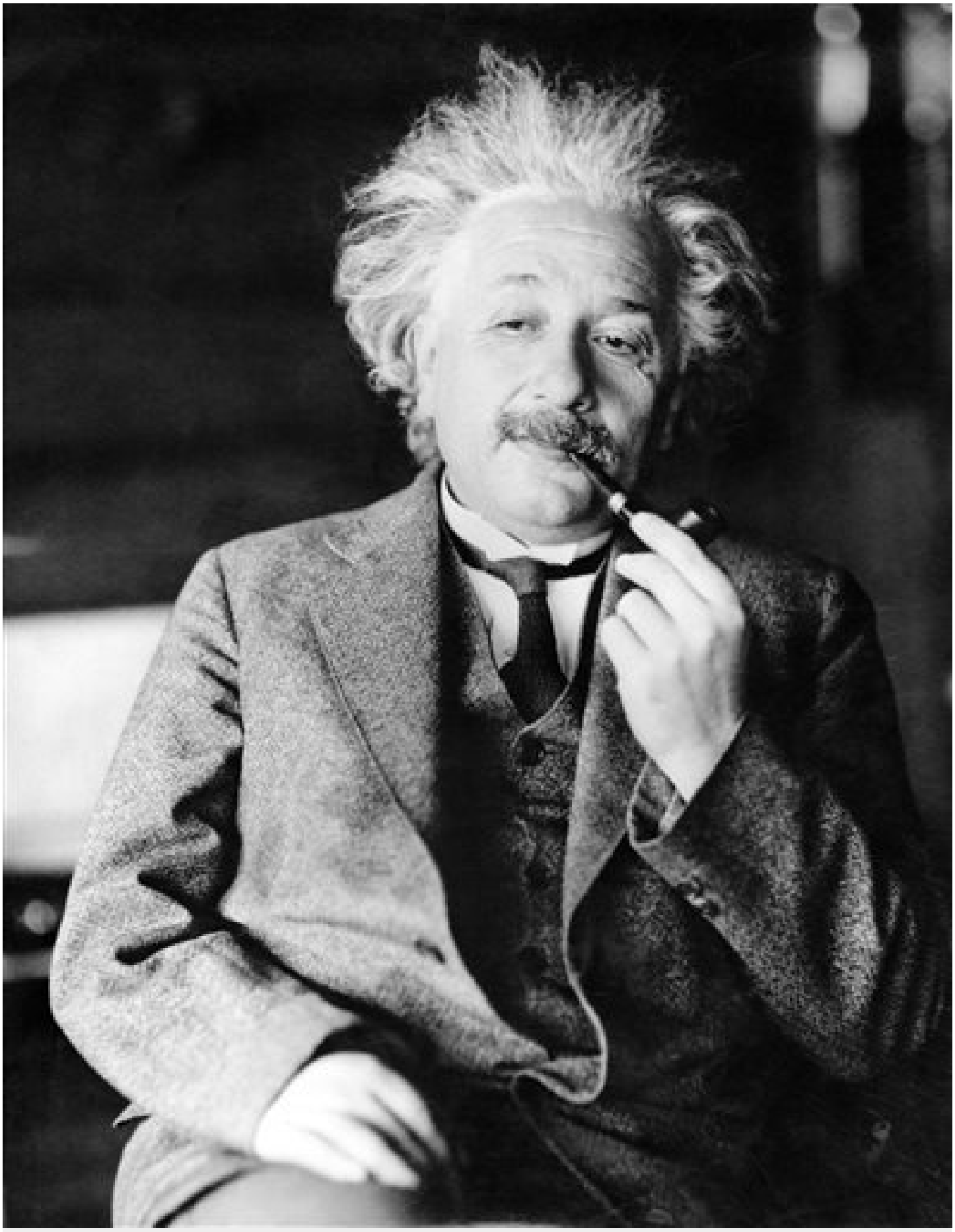
تظهر هذه الصورة غير المؤرخة الموجودة في مبنى المزاد رسالة مكتوبة من قبل الفيزيائي الأسطورة ألبرت آينشتاين حول نظرية

النسبية. كان آينشتاين بمثابة الأب القلق حول ابنه الذي لم يكن يأخذ دراسته للهندسة على محمل الجد، كما كان ممتناً لعمه المفضل الذي كان قد أعطاه لعبة تحتوي على محرك بخاري حين كان صبياً، مما أدى إلى إيقاظ اهتمام بالعلوم دام مدى الحياة. كما كان يعتقد بأن الخيانة التي تعرضت لها إحدى صديقاته من زوجها ليست بذلك الأمر العظيم. تندرج هذه الرسائل وغيرها، بما في ذلك آراؤه الشخصية بالله والسياسة، بين 27 رسالة سيتم طرحها للمزاد العلني في هذا الأسبوع. مصدر الصورة: AP Photo

وفي إحدى هذه الرسائل يحث آينشتاين أحد أبنائه على الالتزام بجدية أكبر في دراسة الهندسة. وفي رسالة أخرى يقوم بمواساة إحدى صديقاته التي اكتشفت خيانة زوجها لها. وفي رسالة ثالثة أرسلها لعمه في عيد ميلاده الـ 70 يشير لمحرك لعبة البخار أو القوة الدافعة التي أعطاها إياه قبل سنوات، وكيف أن هذا المحرك قد شكل حافزاً له ومنحه اهتماماً بالعلم مدى الحياة.

وفيما يتعلق بمسألة الله فإن آينشتاين قد رفض الفكرة السائدة على نطاق واسع التي تقول بأنه كان ملحداً.

وقد كتب لرجل كان قد راسله حول هذا الموضوع لمرتين في أربعينيات القرن العشرين قائلاً: "لقد قلت مراراً وتكراراً إن فكرة وجود إله شخصي هي برأيي فكرة طفولية. قد تنعتني بالملحد، ولكنني لا أشارك الروح الصليبية مع ملحد محترف... أنا أفضل أن أتخذ موقف التواضع الذي يتوافق مع ضعف فهمنا الذهني لطبيعة وجودنا".



تظهر هذه الصورة غير المؤرخة الفيزيائي الأسطورة الدكتور ألبرت آينشتاين مؤلف النظرية النسبية. كان آينشتاين بمثابة الأب القلق

حول ابنه الذي لم يكن يأخذ دراسته للهندسة على محمل الجد، كما كان ممتناً لعمه المفضل الذي كان قد أعطاه لعبة تحتوي على محرك بخاري حين كان صبياً، مما أدى إلى إيقاظ اهتمام بالعلوم دام مدى الحياة. كما كان يعتقد بأن الخيانة التي تعرضت لها إحدى صديقاته من زوجها ليست بذلك الأمر العظيم. تندرج هذه الرسائل وغيرها، بما في ذلك آراؤه الشخصية بالله والسياسة، بين 27 رسالة سيتم طرحها للمزاد العلني في هذا الأسبوع. مصدر الصورة: AP Photo

- التاريخ: 2015-07-03
- التصنيف: علوم أخرى

#النظرية النسبية #اينشتاين #رسائل اينشتاين

المصادر

- phys.org

المساهمون

- ترجمة
  - بثينة زينو
- تحرير
  - فراس الصفدي
- تصميم
  - علي كاظم
- نشر
  - مي الشاهد